



# Kursplan

för kurs på grundnivå

**Ryska för nybörjare**

**Introductory Course in Russian**

**30.0 Högskolepoäng**

**30.0 ECTS credits**

<b>Kurskod:</b>	SLRNYB
<b>Gäller från:</b>	HT 2007
<b>Fastställt:</b>	2007-06-15
<b>Institution</b>	Institutionen för slaviska och baltiska språk finska nederländska och tyska
<b>Ämne</b>	Ryska

## Beslut

Denna kursplan är fastställd av styrelsen vid Slaviska institutionen 2007-06-15.

## Förkunskapskrav och andra villkor för tillträde till kursen

Svenska B/Svenska som andraspråk B/Svenska 3/Svenska som andraspråk 3.

## Kursens uppläggning

Provkod	Benämning	Högskolepoäng
1000	Grammatik och text I	7.5
2000	Grammatik och text II	7.5
3000	Praktik I	7.5
4000	Praktik II	7.5

## Kursens innehåll

Delkurs 1. Grammatik och text I, 7,5hp.

Den allmänna grammatikens grundbegrepp och terminologi. Elementär rysk grammatik.

Läsning av text. Ordkunskap.

Delkurs 2. Grammatik och text II, 7,5hp.

Fortsatt studium av elementär rysk grammatik. Fortsatt läsning av text. Ordkunskap.

Delkurs 3. Praktik I, 7,5hp.

Övningar i att tala ryska och att uppfatta ryskt tal, uttalsträning, skrivövningar.

Delkurs 4. Praktik II, 7,5hp.

Fortsatta övningar i att tala ryska och att uppfatta ryskt tal, uttalsträning, skrivövningar.

Kursen är användbar för allmänt språkintresserade samt för dem som behöver grundläggande kunskaper i ryska i sin yrkesutövning eller annan verksamhet, t.ex. journalister, lärare, jurister, ekonomer, bibliotekarier, affärsmän, forskare inom andra ämnesområden.

## Förväntade studieresultat

Efter avslutad kurs förväntas studenten

- kunna delta i ett enkelt samtal på ryska om bekanta ämnen och därvid uttala orden korrekt
- kunna förstå en rysk talare som talar långsamt, tydligt och som berör bekanta ämnen
- kunna identifiera och använda den ryska grammatikens grundläggande böjningsmönster i tal och skrift
- kunna förstå de grundläggande svenska grammatiska termerna
- kunna identifiera den ryska grammatikens grundläggande böjningsmönster och konstruktioner
- med hjälpmedel kunna förstå en enkel oadapterad rysk text
- ha ett aktivt ordförråd om ca 600 ryska ord

- kunna skriva och läsa rysk handstil
- kunna skriva rysk text på dator
- kunna identifiera och beskriva vissa kontrastiva skillnader mellan ryska och svenska
- självständigt kunna söka information och använda relevanta hjälpmedel
- kunna förhålla sig kritiskt till olika typer av information

### **Undervisning**

Undervisning sker i form av lektioner.

Undervisningens form och omfattning kan anpassas till såväl antalet studenter på kursen som till institutionens ekonomiska situation.

### **Kunskapskontroll och examination**

a. Kursen examineras genom obligatorisk närvaro/inlämningsuppgifter/salskrivning/muntlig grupp tentamen/hemtentamen.

b. Betygssättning sker genom en sju gradig målrelaterad betygsskala: A=Utmärkt, B=Mycket bra, C=Bra, D=Tillfredsställande, E=Tillräckligt, Fx=Ottillräckligt, F=Helt otillräckligt.

c. Kursens betygskriterier delas ut vid kursstart.

d. För att få slutbetyg på hela kursen krävs minst betyget E på samtliga moment/delkurser.

e. Vid underkännande gäller att studerande som fått betyget Fx eller F har rätt att genomgå fyra ytterligare prov så länge kursen ges för att uppnå lägst betyget E.

Studerande som fått lägst betyget E på prov får ej genomgå förnyat prov för högre betyg.

Studerande som fått betyget Fx eller F på prov två gånger av en och samma examinator har rätt att få annan examinator utsedd att bestämma betyg på provet, om inte särskilda skäl talar emot det. Framställan härom ska göras till institutionsstyrelsen.

### **Begränsningar**

Kursen får inte tillgodoräknas i examen samtidigt med sådan inom eller utom landet genomgången och godkänd kurs, vars innehåll helt eller delvis överensstämmer med innehållet i kursen.

### **Kurslitteratur**

Delkurs 1. Grammatik och text I

Florby, G., Fält, E., Grammatiskt ABC (3. uppl)

Zimmermann, Å., Ryska bokstäver och ryskt uttal i 3 steg. Kompendium, cd och kortlek.

Wikland, L., Modern rysk grammatik, 1987 eller senare

Svidanie v Peterburge (Møde i Petersborg), Birgitte Hertz m.fl. Læsebog / Øvebog. Gyldendal uddannelse 1999.

samt av lärare anvisat material

Delkurs 2. Grammatik och text II

Som till delkurs 1

samt av läraren anvisat material

Delkurs 3. Praktik I

Svidanie v Peterburge (Møde i Petersborg), Birgitte Hertz m.fl. Læsebog / Øvebog. Gyldendal uddannelse 1999.

alternativt

Alla Bernar, Polina Drakhlis, Vi talar ryska, Nybörjarkurs i ryska I, Stockholm 2003

samt av läraren anvisat material

Delkurs 4. Praktik II

Som till delkurs 3

samt av läraren anvisat material

Ordböcker:

Jans rysk-svensk och svensk-rysk fickordbok, utarbetad av I. Mittelman, 1990 el senare

Norstedts ryska ordbok (rysk-svensk och svensk-rysk i samma band), huvudred U. Birgegård, 2006